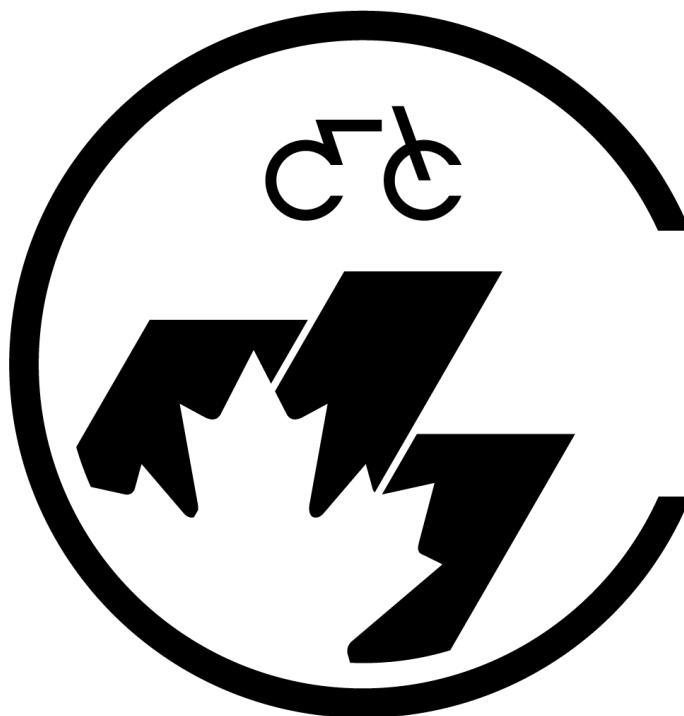


TECHNICAL GUIDE | GUIDE TECHNIQUE

2022



CANADIAN CHAMPIONSHIPS
CHAMPIONNATS CANADIENS

TRACK | PISTE
U17/JUNIOR

Organized by | Organisé par

CYCLING
CYCLISME
CANADA



TABLE OF CONTENTS | TABLES DES MATIÈRES




OVERVIEW RÉSUMÉ	3
ORGANIZER ORGANISATEUR	3
GENERAL INFORMATION INFORMATIONS GÉNÉRALES	4
COVID-19 PROTOCOLS PROTOCOLES COVID-19	4
REGISTRATION INSCRIPTIONS	5
REGISTRATION FEES FRAIS D'INSCRIPTIONS :	5
RACE NUMBERS PICK-UP SCHEDULE L'HORAIRE DE LA CUEILLETTE DES DOSSARDS :	5
ELIGIBILITY ADMISSIBILITÉ	6
UPGRADES SURCLASSEMENTS	7
GEAR RESTRICTIONS LIMITES DE BRAQUETS	8
SPECIFIC EVENT REGULATIONS RÈGLEMENTS SPÉCIFIQUES AUX ÉPREUVES	8
SPRINT VITESSE	8
KEIRIN	9
KILO/500M TT CLM	9
INDIVIDUAL PURSUIT POURSUITE INDIVIDUELLE	9
SCRATCH, POINTS & ELIMINATION RACES COURSES SCRATCH, AUX POINTS, ET PAR ÉLIMINATION	9
MADISON	10
TEAM SPRINT & PURSUIT VITESSE ET POURSUITE PAR ÉQUIPE	10
NUMBER PLACEMENT PLACEMENT DES DOSSARDS	11
MEDALS, JERSEY & CEREMONIES MÉDAILLES, MAILLOT ET CÉRÉMONIES	11
UCI POINTS POINTS UCI	12
ANTI-DOPING ANTI-DOPAGE	12
SCHEDULE HORAIRE	13
EVENT OFFICIALS OFFICIELS DE L'ÉVÉNEMENT	14
MEDICAL SOINS MÉDICAUX	14
ATHLETE SERVICES & INFORMATION SERVICES ET INFORMATIONS AUX ATHLÈTES	14
VENUE INFORMATION INFORMATIONS DU SITE	15
ACCESS ACCÈS	15
ACCREDITATION ACCRÉDITATION	15
PARKING STATIONNEMENT	15
SPECTATOR SPECTATEURS	16
MEDIA REQUESTS DEMANDES MÉDIAS	16

OVERVIEW | RÉSUMÉ

VELODROME	Mattamy National Cycling Centre 2015 Pan Am Boulevard Milton, ON. L9E 0K7 (Tremaine Rd/Louis St Laurent Blvd) (905) 875-5398 www.mattamynationalcyclingcentre.ca
DATES	APRIL 8-10 AVRIL 2022
EVENTS ÉPREUVES	-Individual Pursuit/ <i>Poursuite individuelle</i> -Elimination/ <i>Élimination</i> -Points Race/ <i>Course aux points</i> -Scratch Race/ <i>Course scratch</i> -Sprint/ <i>Vitesse</i> -Keirin -Kilo/500m -Team Pursuit/ <i>Poursuite par équipe</i> -Team Sprint/ <i>Vitesse par équipe</i> -Madison (JR) -Madison (U17) Exhibition : <i>non-championship/non-championnats</i>
All events identified above (except the U17 Madison) are Championship events with titles and jerseys awarded. <i>Toutes les épreuves identifiées ci-dessus (sauf le Madison U17) sont des épreuves de championnats avec un titre et maillot de Champion canadien qui seront remis.</i>	

ORGANIZER | ORGANISATEUR

Organizer Organisateur	Cycling Cyclisme Canada
Address Adresse	2197 Riverside Drive, Suite 203 Ottawa, ON K1H 7X3
Contact Name Nom	Jolène Dupuis [Events & Officials Manager <i>Gestionnaire des événements et des officiels</i>]
Contact Email Courriel	jolene.dupuis@cyclingcanada.ca
Website Siteweb	www.cyclingcanada.ca www.cyclismecanada.ca

 <https://www.facebook.com/CyclingCanada/>
 <https://www.instagram.com/cyclingcanadaofficial/>
 <https://twitter.com/CyclingCanada>

#CANTRACKCHAMPS

GENERAL INFORMATION | INFORMATIONS GÉNÉRALES

- The Canadian Track Championships is a UCI CN class track event and will be governed by Cycling Canada.
- The competition will be held in accordance with UCI and Cycling Canada regulations. It is the responsibility of the rider to know the rules.
- UCI points will be allocated for the categories and events according to UCI regulations.
- The 2022 Canadian Track Championships will take place on the date and time as scheduled. There will be no extension of the Championships past Sunday, April 10, 2022 due to unforeseen delays or prolonged stoppages. The racing format may also be modified at the discretion of the President of the Commissaire Panel and Technical Delegate.
- Equipment regulations, as per UCI rules and Cycling Canada's Companion Guide, will be enforced for all categories.
- Helmets are mandatory for all training and racing.
- Delegations/teams will be assigned pits based on the number of athletes. Smaller delegations may have to share pits.
- Riders are reminded that they must have their hands on the handlebars at all times while riding and racing on the track.
- Standing starts in training are allowed only with the permission and supervision of race officials.
- **REMINDER:** No coaches or mechanics are allowed on the safety zone or the track except for one person per rider/team during the Individual and Team Pursuits.

-
- *Les Championnats canadiens piste sont un événement de niveau UCI CN et seront dirigés par Cyclisme Canada.*
 - *La compétition sera tenue selon les règles de l'UCI et Cyclisme Canada. Il est la responsabilité du coureur de connaître les règlements.*
 - *Des points UCI seront alloués aux catégories et événements selon les règlements de l'UCI.*
 - *Les Championnats canadiens piste auront lieu à l'endroit et aux heures mentionnées. Il n'y aura pas de prolongation des Championnats après le dimanche 10 avril 2022 en raison de délais imprévisibles ou d'arrêts prolongés. Le format de compétition pourra être modifié à la discrétion du président du collège des commissaires et la déléguée technique.*
 - *Les règlements UCI et les règlements du Complément de Cyclisme Canada concernant l'équipement seront appliqués à toutes les catégories.*
 - *Le port d'un casque approuvé est obligatoire pour l'entraînement et la compétition.*
 - *Il y aura des espaces assignées pour les équipes au centre de la piste. L'allocation de ces espaces sera faite en fonction du nombre d'athlètes par équipe/délégation. Les plus petites équipes devront partager leur espace.*
 - *Un rappel que les coureurs doivent avoir les mains sur leur guidon à tout temps lorsque sur la piste.*
 - *Les départs arrêtés sont alloués seulement avec la permission et supervision d'un officiel.*
 - **RAPPEL :** *Aucun entraîneur ou mécanicien est alloué sur la zone de sécurité ou la piste sauf une personne par coureur/équipe pour les poursuites individuelles et par équipes.*

COVID-19 PROTOCOLS | PROTOCOLES COVID-19

Please consult [Cycling Canada's event webpage](#) for regular updates related to protocols that may be enforced.

Veillez consulter la [page d'événement de Cyclisme Canada](#) pour les mises à jour régulières concernant l'application des protocoles.

REGISTRATION | INSCRIPTIONS

REGISTRATION LINK LIEN D'INSCRIPTIONS	DEADLINE DATE LIMITE
CLICK HERE CLIQUEZ ICI	April 4 th , 2022 11:59pm (ET)
https://ccnbikes.com/#!/events/2022-canadian-track-championships-u17jr	4 avril 2022 23h59 HNE

- There will be no late registrations or day-of registration accepted. **No exceptions.**
 - Registration fees are **non-refundable** once registration is closed.
 - Once a rider is registered and on the official start list, they may be fined should they not appear on the start line or delay the start of the event without justification (ie. Medical reason).
 - Race numbers will need to be picked up according to the **Race Numbers Pick-Up Schedule.**
 - **Team Events:** riders need to register as individuals and submit team composition sheets according to Specific Events Regulations.
-
- *Il n'y aura aucune inscription tardive ou le jour même qui sera acceptée. **Aucune exception.***
 - *Les frais d'inscriptions **ne sont pas remboursables** lorsque la période d'inscriptions est terminée.*
 - *Une fois qu'un coureur est inscrit et se trouve sur la liste de départ officielle, une amende peut être imposée s'il ne se présente pas ou s'il se présente en retard à la ligne de départ d'une épreuve (autre que pour une raison médicale).*
 - *Les dossards doivent être récupérés selon l'**horaire de la cueillette des dossards.***
 - **Épreuves par équipes :** les coureurs doivent s'inscrire individuellement et soumettre leur composition d'équipe selon les règlements spécifiques aux épreuves.

Registration Fees | Frais d'inscriptions :

CATEGORIES	1 EVENT/ÉPREUVE	2 EVENTS/ÉPREUVES	3+ EVENTS/ÉPREUVES OR +*
U17 / JUNIOR	50\$ CAD	80\$ CAD	110\$ CAD

Registration fees will increase \$20 for all categories starting on Monday March 28th at 12:00pm Eastern.

Les frais d'inscriptions augmenteront 20\$ pour toutes les catégories commençant le lundi 28 mars à midi heure de l'est.

Race Numbers Pick-Up Schedule | L'horaire de la cueillette des dossards :

RACE NUMBERS PICK-UP, LICENSE CHECK & RIDERS CONFIRMATION CUEILLETTE DES DOSSARDS, VERIFICATION DES LICENCES ET CONFIRMATION DES COUREURS	
LOCATION	WHEN QUAND
On-site (infield)	Friday, April 8 th : 8:30am-11:00am
Centre de la piste	Vendredi le 8 avril: 8h30-11h00

Riders must pick up their numbers and confirm their events during this period. Another person can pick up the numbers, but they will need to present the rider's UCI license.

Les coureurs doivent venir chercher leurs dossards et confirmer leurs épreuves lors de la période indiquée ci-dessus. Une personne autre que la personne inscrite peut le faire, mais cette personne doit présenter la licence UCI du coureur.

IMPORTANT NOTE | NOTE IMPORTANTE

If you are unable to do so (late travel for example) you absolutely need to inform and contact the event's **Technical Delegate**, Jolène Dupuis (jolene.dupuis@cyclingcanada.ca). A rider that has not picked up their numbers or informed the Technical Delegate of their impossibility to do so will not appear on the start list. It is very important that accurate start lists are prepared, given the high number of riders in certain categories which may impact the schedule and progression of events (ie. qualification rounds for bunch races, progression of the Keirin and Sprint tournaments, etc.).

*Si vous êtes dans l'impossibilité de venir lors de la période indiquée, vous devez absolument informer et contacter la **déléguée technique** de l'événement, Jolène Dupuis (jolene.dupuis@cyclingcanada.ca). Un coureur qui n'a pas ramassé ses dossards ou informé la déléguée technique de l'impossibilité de la faire n'apparaîtra pas sur la liste de départ. Il est très important que des listes de départs correctes soient préparées, en raison notamment du nombre élevé de coureurs dans certaines catégories, ce qui a un impact sur l'horaire et la progression des épreuves (ex. qualification pour les courses de peloton, progression du tournoi de vitesse et keirin, etc).*

ELIGIBILITY | ADMISSIBILITÉ

- **Eligibility to race:**
 - To be able to participate and race, in all categories including UCI categories, you must be either a Canadian Citizen (dual citizenship included), permanent resident, landed immigrant or an individual with refugee status. Proof of citizenship status or residence may be required (passport, permanent resident card, landed immigrant status or refugee status papers).
- **Eligibility to compete for the Canadian Champion title/podium/medals/UCI points:**
 - Only the participants eligible to race (see above) who have Canadian as their UCI nationality will have access to the Canadian Champion title, podium, medal, and UCI points.
 - Should a rider eligible to race but from a different UCI nationality place among the top three overall finishers in the race category, a podium presentation will take place based on the finish order of the race and a second podium presentation based on the Canadian Championships results of eligible riders with Canadian UCI nationality will take place.
- All athletes must be in possession of a valid UCI international license. Domestic licences (from Canada or other countries) will not be permitted.
- No one-day licenses will be sold for the 2022 Canadian Track Championships.
- A license must be presented to compete in the appropriate discipline.
- No registrations will be accepted the day of the competition.
- All competitors must enter their event class as shown on their license.
- Classes are defined as per UCI rules based on the year of birth.
- Athletes will not be considered registered for an event until the following administrative requirements have been completed:
 - Online registration has been done
 - Payment has been made
 - Waiver (if required) has been signed
 - UCI license has been validated by the designated commissaires

-
- **Admissibilité à prendre part aux épreuves :**

- Pour pouvoir participer, peu importe la catégorie (y compris les catégories UCI), vous devez être de l'une des catégories suivantes : citoyens canadiens, résidents permanents et immigrants admis ou individus ayant le statut de réfugié. Une preuve de citoyenneté ou de statut pourra être demandée (passeport, carte de résident permanent, documents de statut d'immigrant admis ou réfugié).
- **Admissibilité au titre, podium, médaille de Champion canadien et points UCI :**
 - Seulement les citoyens canadiens qui ont comme nationalité UCI canadienne auront accès au titre national, aux places sur le podium de Champion canadien, aux points UCI et aux médailles de Championnats canadiens.
 - Si un coureur admissible à la compétition, mais qui n'a pas la nationalité UCI canadienne, termine à l'une des trois premières places dans la course, une première présentation du podium aura lieu en fonction de l'ordre d'arrivée et une deuxième présentation aura lieu en fonction des résultats des coureurs admissibles au titre national.
- Tous les athlètes doivent être en possession d'une licence UCI international valide. Les licences domestiques (du Canada ou autres pays) ne seront pas acceptées.
- Il ne sera pas possible de se procurer une licence d'un jour.
- Aucune inscription ne sera acceptée le jour de la compétition.
- Tous les athlètes doivent s'inscrire dans la catégorie indiquée sur leur licence.
- Les catégories sont définies selon les règles UCI et sont basées sur l'année de naissance.
- Les athlètes ne seront pas considérés comme inscrit à une épreuve jusqu'à ce que les exigences suivantes aient été remplis :
 - L'inscription en ligne a été faite
 - Le paiement des frais d'inscription a été effectué
 - La renonciation (si requis) a été signée
 - La licence du coureur a été vérifiée par les commissaires désignés.

UPGRADES | SURCLASSEMENTS

At Canadian Championships, athletes must race in the age category according to their UCI license. The only exception to this will be for athletes who are in the last year of the U15 category (born in 2008, racing age 14) and meet the following requirements:

- Upgrades for team events are allowed as long as 50% of the team (2 members in the case of a team of 4) are racing in their appropriate age category. For the U17 Team Pursuit, the event is for teams of 4 riders. However, teams of 3 will be allowed with at least one U17 rider.
- Athletes who have posted times (in timed events such as Kilo/500m and IP), that could potentially be top 5 at the 2022 Canadian Track Championships in the upgraded category, may be upgraded.
- Athletes wishing to race in bunch races in an upgraded category must receive the endorsement of their coach and Provincial Sport Organization. Cycling Canada may ask for verification of the rider's ability to race in a pack.

Upgrades may be requested by the athlete's coach to the PSO by completing this [UPGRADE REQUEST FORM](#) available on Cycling Canada's website. Forms must be submitted to geordie.moss@cyclingcanada.ca at minimum two weeks prior to the event.

A letter of acceptance or denial will be forwarded to the PSO, coach and athlete. Should an athlete receive an upgrade, they will need to present their letter of temporary upgrade approval to the commissaires at Rider's Confirmation.

Aux Championnats canadiens, les athlètes devront s’inscrire dans la catégorie indiquée sur leur licence UCI. La seule exception est pour les athlètes dans leur deuxième année de la catégorie U15 (nés en 2008, âge de 14) qui remplissent les critères suivants :

- Les surclassements pour les épreuves par équipe peuvent être acceptés si au moins 50% de l’équipe (2 membres dans le cas d’une équipe de 4) courent dans leur catégorie d’âge. Pour la poursuite par équipe U17, l’épreuve est pour les équipes de 4, cependant, les équipes de 3 coureurs seront permises mais doit avoir un minimum d’un coureur U17.
- Les athlètes qui ont réalisés des temps (dans les épreuves chronométrées comme le Kilo/500m et poursuite individuelle), qui placeraient potentiellement dans le top 5 aux Championnats canadiens piste 2022 peuvent faire une demande de surclassement.
- Les athlètes qui désirent participer aux épreuves de masse avec un surclassement doivent avoir l’approbation de leur entraîneur et leur fédération provinciale. Cyclisme Canada se réserve le droit de demander une vérification de l’habileté de l’athlète à courir dans une épreuve de masse.

Les demandes de surclassement peuvent être demandées par l’entraîneur à sa fédération provinciale en remplissant ce [FORMULAIRE DE SURCLASSEMENT](#) disponible sur le site web de Cyclisme Canada. Ces demandes doivent être soumises à geordie.moss@cyclingcanada.ca au minimum deux semaines avant l’événement.

Une lettre d’acceptation ou de refus sera transmise à la fédération provinciale, à l’entraîneur ainsi qu’à l’athlète. L’athlète qui reçoit un surclassement temporaire devra présenter cette lettre aux commissaires à la Confirmation des coureurs.

GEAR RESTRICTIONS | LIMITES DE BRAQUETS

- Juniors: unrestricted.
- U17: 7.12m rollout (gearing suggestion: 50*15)
- If a U15 rider has received an upgrade to race in the U17 category, the rider will be permitted to use the gearing applicable to U17.
- Disc wheels will not be allowed for U17 (maximum rim depth 40mm).
- Carbon wheels will not be allowed for U17 categories.
- All bikes will be subject to inspection prior to each race.

- Juniors : aucune restriction.
- U17 : développement de 7.12m (suggestion de braquets : 50*15)
- Si un coureur U15 a reçu un surclassement pour courir dans la catégorie U17, le coureur aura le droit d’utiliser le braquet applicable à la catégorie U17.
- Les roues disques (roues pleines) ne seront pas permises dans la catégorie U17 (hauteur maximum de la jante 40mm).
- Les roues en carbone ne seront pas permises pour les catégories U17.
- Tous les vélos seront soumis à une inspection avant chaque course.

SPECIFIC EVENT REGULATIONS | RÈGLEMENTS SPÉCIFIQUES AUX ÉPREUVES

Sprint | Vitesse

- The qualification for the Sprint tournament will be a flying 200m.

- Progression of the Sprint tournament will be based on number of participants registered.
 - Only the ½ final and final will be a best of three.
-
- *La qualification du tournoi de vitesse sera un 200m.*
 - *La progression du tournoi de vitesse sera basée sur le nombre de participants inscrits.*
 - *Seulement les ½ finales et la finale seront un 2 de 3.*

Keirin

- Progression of the Keirin tournament will be based on number of participants registered.
-
- *La progression du tournoi de Keirin sera basée sur le nombre de participants inscrits.*

Kilo/500m TT | CLM

- The event is run as a straight final (one ride only).
 - Distances:
 - U17 W, U17 M, JR W: **500m** | JR M: **1km**
-
- *L'événement se déroule comme une finale directe (une course seulement).*
 - Distances :
 - U17 F, U17 H, JR F: **500m** | JR H: **1km**

Individual Pursuit | Poursuite individuelle

- The top 4 riders with the fastest times in each category will qualify to the second round (medal round). The riders with the two best times shall ride off in the final for first and second place, while the two others shall ride off in the final for third and fourth places.
 - Distances:
 - U17 W, U17 M, JR W: **2km** | JR M: **3km**
-
- *Les 4 coureurs avec les temps les plus rapides dans chacune des catégories courront une deuxième fois pour les positions 1 à 4 (ronde des médailles).*
 - Distances :
 - U17 F, U17 H, JR F: **2km** | JR H: **3km**

Scratch, Points & Elimination Races | Courses scratch, aux points, et par élimination

- Scratch Race Distances: U17 W: **5km** | U17 M, JR W: **7.5km** | JR M: **10km**
 - Points Race Distances: U17 W: **12.5km** | U17 M, JR W: **15km** | JR M: **20km**
 - If there are more than 24 riders registered in a category for one of these races, there will be a qualification round. It will be the same race, at the exception of the Elimination race, but shorter distance as seen below:
 - Scratch Qualification: U17 W, U17 M, JR W: **3.5km** | JR M: **5km**
 - Points Qualification: All categories **10km**
 - Elimination Qualification: Scratch race with qualification distances as indicated above
 - Distances are subject to final approval by the President of the Commissaires Panel and Technical Delegate. Distances will be confirmed at the Managers Meeting.
-
- Distances course scratch : U17 F: **5km** | U17 H, JR F: **7.5km** | JR H: **10km**
 - Distances course aux points : U17 F: **12.5km** | U17 H, JR F: **15km** | JR H: **20km**
 - *S'il y a plus de 24 coureurs inscrits dans une catégorie pour une de ces courses, il y aura une ronde de qualification (même course à l'exception de l'élimination, mais une distance plus courte) tel qu'indiqué ci-dessous :*
 - Qualification scratch: U17 F, U17 H, JR F: **3.5km** | JR H: **5km**

- Qualification aux points: U17 F: toutes catégories **10km**
- Qualification élimination : course scratch avec distances de qualifications ci-dessus
- *Les distances seront confirmées lors de la rencontre des entraîneurs d'équipe par approbation finale du président du collège des commissaires et la déléguée technique.*

Madison

- There will be a Championship Madison race for the Junior categories only.
- There will be an Exhibition Madison for the U17 categories if there is sufficient interest. This is not a Canadian Champion event; there will be no title or medal awarded.
- **MANDATORY WORKSHOP:** ALL athletes interested in registering for and racing the Madison in all categories will be required to attend a 30-minute workshop delivered by Cycling Canada's High Performance coaches on **Thursday April 7th**.
 - This workshop will assess the athlete's competency & safety in the Madison.
 - Please note, as per the selection policy, that in order to be eligible for the 2022 UCI Junior Track Cycling World Championships, athletes must compete in the Madison.
 - You do not need to have a partner secured to participate in the workshop.
- Based on the number of teams entered, the distances for the Madison will be confirmed by the President of the Commissaires Panel and Technical Delegate.
- Team compositions must be submitted by the end of the 1st session on the day of the event.

- *Il y aura un Madison Championnats pour les catégories Juniors seulement.*
- *Il y aura une course Madison d'exhibition pour les catégories U17 s'il y a assez d'intérêt. Cette course n'est pas une épreuve de championnats, alors aucun titre ou médaille sera remise.*
- **ATELIER OBLIGATOIRE :** TOUS les athlètes intéressés à s'inscrire et courir le Madison devront joindre un atelier de 30 minutes offerts par les entraîneurs de haute performance de Cyclisme Canada le **jeudi 7 avril**.
 - *Cet atelier évaluera la compétence et la sécurité de l'athlète dans le Madison.*
 - *Veuillez noter, conformément à la politique de sélection, que pour être éligible aux Championnats du Monde Piste Junior 2022, les athlètes doivent courir au Madison.*
 - *Vous n'avez pas besoin d'avoir un partenaire sécurisé pour participer à l'atelier.*
- *Basé sur le nombre d'équipes inscrites, les distances pour le Madison seront confirmées par le président du collège des commissaires et la déléguée technique.*
- *La composition des équipes devra être soumise par la fin de la 1^{ère} session le jour de l'épreuve.*

Team Sprint & Pursuit | Vitesse et poursuite par équipe

- Qualifying heats will run as 1-up, while finals will run as 2-ups.
- Team compositions must be submitted by the end of the 1st session on the day prior to the team events. Forms will be made available at Riders Confirmation, at the Team Managers Meeting, and at the Information Desk on the infield.
- **Distances for Team Pursuit:**
 - **U17 W, U17 M: 3km | JR W, JR M: 4km**

- *Les séries qualificatives auront seulement une équipe sur la piste, et les finales auront deux équipes.*
- *La composition des équipes devra être soumise par la fin de la 1^{ère} session le jour avant les épreuves d'équipes. Les formulaires à compléter seront disponibles à la confirmation des coureurs, à la rencontre des entraîneurs, et au bureau d'information au centre de la piste.*
- **Distances pour poursuite par équipe:**
 - **U17 F, U17 H: 3km | JR F, JR H: 4km**

NUMBER PLACEMENT | PLACEMENT DES DOSSARDS

Riders are required to wear clothing that corresponds with the team/club indicated on their license, the only exception being riders representing their provincial team. Failure to wear appropriate clothing may result in fines. Independent riders must wear neutral clothing, without sponsors.

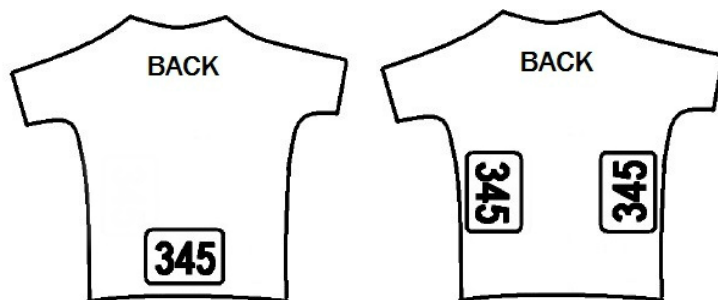
Numbers must be worn on the lower back as seen in the diagram at the end of this section. Riders may be asked to reposition improperly placed numbers. As per UCI rules, riders must wear two (2) numbers in all events, except for the events listed below:

- Kilo/500 TT
- Individual Pursuit
- Team Pursuit
- Team Sprint

Les coureurs doivent porter les vêtements de cyclisme qui correspondent à leur équipe tel qu'indiqué sur leur licence (à l'exception des coureurs représentant l'équipe provinciale). Les coureurs qui font défaut à ce règlement pourront recevoir une amende. Les coureurs indépendants doivent porter une combinaison neutre, sans commanditaires.

Les dossards doivent être portés dans le bas du dos tel qu'indiqué dans le diagramme. Les coureurs peuvent être demandés à repositionner des dossards mal placés. Selon les règles UCI, les coureurs doivent porter deux (2) numéros dans toutes les épreuves, à l'exception des épreuves ci-dessous :

- Kilo/500m
- Poursuite individuelle
- Poursuite par équipe
- Vitesse par équipe



MEDALS, JERSEY & CEREMONIES | MÉDAILLES, MAILLOT ET CÉRÉMONIES

- Championship Medals and Canadian Champion jerseys will be awarded in all Canadian Championships title categories regardless of number of riders present.
- All athletes who have placed on the podium must attend the award ceremonies. Failure to do so may result in a fine and loss of prize money when applicable. Riders who cannot attend the ceremony must advise the President of the Commissaires Panel or the Technical Delegate with a valid reason. Note that travel is not considered a valid reason.
- Riders must wear their cycling kit to the award ceremony. Failure to do so may result in a fine and loss of award.

-
- *Les médailles et maillots des Champions canadiens seront décernés dans toutes les catégories de titres canadiens, peu importe le nombre de coureur présents.*

- *Tous les athlètes ayant obtenu une place sur le podium doivent participer aux cérémonies. S'ils ne participent pas aux cérémonies, une amende et une perte de prix peuvent être imposées (y compris les prix en argent, le cas échéant). Les coureurs qui ne peuvent pas participer à la cérémonie de prix doivent informer le président du collège des commissaires ou la déléguée technique s'ils ont une raison valable. Noter que le voyage n'est pas une raison valable.*
- *Les coureurs doivent porter des vêtements de cyclisme à la cérémonie. Dans le cas contraire, une amende et une perte de prix peuvent être imposées.*

UCI POINTS | POINTS UCI

The 2022 Canadian Track Championships is a UCI National Championship event, and thus awards UCI points according to the UCI regulations. Please refer to the [UCI regulations](#) for the table of points (p. 61-64).

Les Championnats canadiens piste 2022 est un événement UCI de championnat national, alors des points UCI sont alloués selon les règlements UCI. Veuillez consulter au tableau des points dans [les règlements UCI](#) (p. 64-67).

ANTI-DOPING | ANTI-DOPAGE

CCES may conduct doping control. Athletes who are selected for testing will be met by a chaperone when they exit the track. Location of the doping control station will be identified.

Il est possible que CCES procède à des tests de dépistage au vélodrome. Les athlètes qui sont sélectionnés pour les tests seront accueillis par un chaperon lorsqu'ils quittent la piste. La station d'anti-dopage sera identifiée.

Athletes participating in the 2022 Canadian Track Championships who require the use of a medication that is included on the Prohibited List must apply for a Therapeutic Use Exemption (TUE) prior to participating in the event.

Les athlètes participants aux Championnats canadiens piste 2022 nécessitant l'utilisation d'un médicament inscrit sur la liste des interdictions doivent demander une autorisation d'usage à des fins thérapeutiques (AUT) avant de participer à l'événement.

SCHEDULE | HORAIRE

Preliminary – subject to change | Préliminaire – sujet à changements

	TIME TEMPS	EVENTS ÉPREUVES
THURSDAY JEUDI APRIL 7 AVRIL	17:00-17:30	U17 & JR W Madison Workshop Atelier Madison (femmes)
	17:30-18:00	U17 & JR M Madison Workshop Atelier Madison (hommes)
FRIDAY VENDREDI APRIL 8 AVRIL	08:30-11:00	Rider's Confirmation Confirmation des coureurs – infield/centre de la piste
	10:00	Managers Meeting Rencontre des entraîneurs – infield/centre de la piste
	8:30-10:15	Open Training Entraînement ouvert – U17
	10:45-12:30	Open Training Entraînement ouvert – JR
	Session 1 Racing starts Épreuves débutent 13:00	Open Training Entraînement ouvert: 12:30-12:55 IP 1 st Round Poursuite Indv. 1 ^{re} ronde: U17 & JR Keirin 1 st Round 1 ^{re} ronde: U17 & JR Keirin: Repechages Break Pause IP Finals Poursuite Indv. Finales : U17 & JR Ceremonies Cérémonies Keirin Final – U17 & JR Ceremonies Cérémonies Scratch Qual. * U17 & JR Scratch Final Finale: U17 & JR Ceremonies Cérémonies <i>*if necessary / si nécessaire</i>
SATURDAY SAMEDI APRIL 9 AVRIL	Session 1 Racing starts Épreuves débutent 8:30	Open Training Entraînement ouvert: 8:00-8:25 Sprint Qual. Vitesse Qual. : U17 & JR Points Qual. * : U17 & JR Spint 1/8 Final Vitesse 1/8 Finale : U17 & JR Points Final Finale : U17 & JR Ceremonies Cérémonies Spint 1/4 Final Vitesse 1/4 Finale : U17 & JR Ceremonies Cérémonies <i>*if necessary / si nécessaire</i>
	Session 2 Racing starts Épreuves débutent 17:00	Open Training Entraînement ouvert: 16:00-16:55 Sprint 1/2 Final Vitesse 1/2 Finale : U17 & JR Elimination Qual. * : U17 & JR Elimination Final Finale : U17 & JR Ceremonies Cérémonies Sprint Final Vitesse Finale: U17 & JR Ceremonies Cérémonies <i>*if necessary / si nécessaire</i>
	Session 1 Racing starts Épreuves débutent 9:30	Open Training Entraînement ouvert: 9:00-9:25 Team Pursuit Qual. Poursuite par équipe Qual. : U17 & JR Team Sprint Qual. Vitesse Par équipe Qual. : U17 & JR Team Pursuit Final Poursuite par équipe Finale : U17 & JR Team Sprint Final Vitesse par équipe Finale: U17 & JR Ceremonies Cérémonies
SUNDAY DIMANCHE APRIL 10 AVRIL	Session 2 Racing starts Épreuves débutent 14:00	Open Training Entraînement ouvert: 13:30-13:55 Kilo/500m Final Finale : U17 & JR Ceremonies Cérémonies Madison Exhibition : U17 Madison Final Finale : JR Ceremonies Cérémonies

OPEN TRAINING AT THE BEGINNING OF EACH SESSION IS LIMITED TO RIDERS COMPETING IN THAT SESSION ONLY.
L'ENTRAÎNEMENT OUVERT AVANT CHAQUE SESSION EST LIMITÉ AUX COUREURS QUI PARTICIPENT DANS CETTE SESSION SEULEMENT.

EVENT OFFICIALS | OFFICIELS DE L'ÉVÉNEMENT

POSITION	ASSIGNED BY ASSIGNÉ PAR	NAME NOM
Technical Delegate <i>Déleguée Technique</i>	Cycling Cyclisme Canada	Jolène Dupuis
President of the Commissaires Panel <i>Président du Collège des commissaires</i>	Cycling Cyclisme Canada	Andrew Paradowski (ON)
Judge Referee <i>Juge</i>	Cycling Cyclisme Canada	Anne Cobban (ON)
Secretary <i>Secrétaire</i>	Cycling Cyclisme Canada	Steve Head (ON)
Starter <i>Juge de départ</i>	Cycling Cyclisme Canada	Michael Pinkoski (AB)
Finish Judge <i>Juge d'arrivée</i>	Cycling Cyclisme Canada	Vallérie Trottier (QC)
Members <i>Membres</i>	Cycling Cyclisme Canada OCA OCA OCA	Edward Sitarski (ON) TBC TBC TBC
Timing <i>Chronométrage</i>	Cycling Cyclisme Canada	Racetiming.ca

MEDICAL | SOINS MÉDICAUX

First aid, provided by **Odyssey Medical**, will be on-site for all sessions. They will be located in the dedicated medical team pit on the infield. The medical team will treat athletes, staff, officials, and volunteers.

*Une équipe de premier soins, fournie par **Odyssey Medical**, sera sur place pour toutes les sessions. L'équipe médicale sera située dans la zone réservée aux équipes. Leurs services seront disponibles pour les athlètes et le personnel de soutien, les bénévoles et les commissaires.*

The closest hospital is located **3.9km** from the velodrome

**Milton District Hospital
Halton Healthcare
725 Bronte St S, Milton, ON**

*L'hôpital le plus proche est situé à **3.9km** du vélodrome.*

ATHLETE SERVICES & INFORMATION | SERVICES ET INFORMATIONS AUX ATHLÈTES

- **Team pits** will be allocated based on the number of athletes per team. Smaller delegations or independent athletes may have to share a common space. Pits will be clearly identified and accessible as of Friday April 8th.
- **Info Desk:** an information desk will be set near the commissaires platform. If you have any questions or concerns, please talk to the staff or volunteers at the info desk.
- **Schedule, results, and start lists** will be available online through [Racetiming.ca](https://www.racetiming.ca). In an effort to reduce waste, no paper copies of start lists and results will be distributed to teams or riders.

- **Wi-Fi:** there is free public access in the velodrome.
- **Equipment on the infield:** equipment on the infield can be left overnight as of Friday April 8th. However, please note that there will not be security present during the night.

- *Des **espaces assignés** seront attribués en fonction du nombre d'athlètes dans chaque délégation. Les petites délégations et les coureurs indépendants peuvent avoir partager un espace commun. Les espaces seront identifiés et accessibles commençant le vendredi 8 avril.*
- **Bureau d'information :** un bureau sera situé à proximité de la plate-forme des commissaires. Si vous avez des questions ou des préoccupations, veuillez-vous adresser aux bénévoles ou au personnel du bureau.
- **L'horaire, les résultats et les listes de départs** seront disponible en ligne à travers [Racetiming.ca](https://www.racetiming.ca). Veuillez prendre note qu'il n'y aura pas de copies distribuées aux équipes ou aux coureurs.
- **Wi-Fi :** il y a un Wi-Fi public et gratuit qui est accessible au vélodrome.
- **Équipement au centre de la piste :** il est possible d'y laisser votre équipement pendant la nuit commençant le vendredi 8 avril. Cependant, il n'y aura pas d'agent de sécurité présent au cours de la nuit.

VENUE INFORMATION | INFORMATIONS DU SITE

Access | Accès

As the Mattamy National Cycling Centre is a Town of Milton facility, please review the latest access requirements on their [website](#). Proof of full vaccination may be required.

Depuis que le Centre national de cyclisme Mattamy est une installation de la ville de Milton, veuillez consulter leur [siteweb](#) pour les informations concernant l'accès au site. La preuve de vaccination complète peut être requise.

Accreditation | Accréditation

Accreditation will not be required for these Championships. However, only athletes and staff are allowed in the infield.

Il n'y aura pas de processus d'accréditation pour ces Championnats. Toutefois, seulement les athlètes et le personnel sont autorisés au centre de la piste.

Parking | Stationnement

No parking passes are required, but please be careful as to not park in a restricted area. Team trailers cannot be parked perpendicular to the parking stalls and may be limited to a certain lot. Bylaw will issue tickets to those that do not comply.

TEAM TRAILERS: Please contact Town of Milton's Cycling & Events Coordinator, Shari (shari.pay@milton.ca), for more details if you are planning to park a trailer.

Des permis de stationnement ne sont pas requis, mais veuillez toutefois vous assurer de ne pas stationner dans un espace réservé. Les remorques des équipes ne peuvent pas être stationnés perpendiculairement aux places de stationnement et peuvent être limitées à un certain terrain. La ville émettra des billets à ceux qui ne se conformeront pas.

REMRQUES DES ÉQUIPES : Veuillez contacter la coordonnatrice du cyclisme et des événement de la ville de Milton, Shari (shari.pay@milton.ca), pour tous les détails si vous prévoyez stationner une remorque.

Spectator | Spectateurs

Due to the ongoing pandemic, it may be required that spectators are limited inside the facility. All details will be updated on [Cycling Canada's event webpage](#) as they are confirmed.

En raison de la pandémie, il peut être nécessaire que les spectateurs soient limités à l'intérieur du vélodrome. Tous les détails seront mis à jour sur la [page d'événement de Cyclisme Canada](#) au fur et à mesure qu'ils seront confirmés.

Media Requests | Demandes médias

All media requests can go directly to Karine (karine.bedard@cyclingcanada.ca).

PHOTOGRAPHERS: All photographers must obtain permission to take photos from the infield or track side.

Toutes demandes médias peuvent aller à Karine (karine.bédard@cyclingcanada.ca).

PHOTOGRAPHES : *Tous photographes doivent obtenir l'autorisation afin de prendre des photos à partir du centre ou au côté de la piste.*